



Ekaterina TARPOMANOVA (Sofia), Bilyana MIHAYLOVA (Sofia)

## IS THERE A BALKAN TYPE OF PLUPERFECT?

**Abstract:** The pluperfect is generally defined as a tense denoting an event which is prior with respect to a past reference moment. The paper aims at analysing the forms and the functions of the pluperfect in the modern languages of the Balkan linguistic area (Bulgarian, Greek, Albanian, and Romanian), discussing its morphological markers on a formal aspect, and the contexts of its temporal and modal readings on the functional aspect.

**Keywords:** pluperfect, Balkan *Sprachbund*, temporality, modality

### ACKNOWLEDGEMENTS

The study is supported by the project *The Balkan languages as emanation of the ethno-cultural community of the Balkans (Verb typology)*, contract nr. DN 20/9/11.12.2017, financed by the Scientific Research Fund of the Ministry of Education and Science of Bulgaria.

### REFERENCES

- Алисова и др. 1987: Алисова, Т. Б., Репина, Т. А., Таривердиева, М. А. *Введение в романскую филологию*. Москва: Высшая школа. [Alisova et al. 1987: Alisova, T. B., Repina, T. A., Tariverdieva, M. A. *Vvedenie v romanskuyu filologiyu*. Moskva: Vysshaya shkola.].
- Асенова 2002: Асенова, П. *Балканско езикознание*. Велико Търново: Фабер. [Asenova 2002: Asenova, P. *Balkansko ezikoznanie*. Veliko Tarnovo: Faber.].
- Мирчев 1963: Мирчев, К. *Историческа граматика на българския език*. София: Наука и изкуство. [Mirchev 1963: Mirchev, K. *Istoricheska gramatika na balkarskiya ezik*. Sofia: Nauka i izkustvo.].
- Ницолова 2008: Ницолова, Р. *Българска граматика. Морфология*. София: УИ „Св. Климент Охридски“. [Nitsolova 2008: Nitsolova, R. *Balkarska gramatika. Morfologiya*. Sofia: UI “Sv. Kliment Ohridski”].
- Сичинава 2013: Сичинава, Д. В. Типология плюсквамперфекта. Славянский плюсквамперфект. Москва: ACT-ПРЕСС. [Sitchinava 2013: Sitchinava, D. V. *Tipologiya plyuskvamperfekta. Slavyanskiy plyuskvamperfekt*. Moskva: AST-PRESS].
- Asenova & Guentchéva 2020: Asenova, P., Guentchéva, Zl. *Futur et modalité : approche comparée dans le domaine romano-slave*. In: Inkova, O., Nowakowska, M., Scarpel, S. (Eds). *Textes en contraste. Études de linguistique slavo-romane*. Kraków: Wydawnictwo Naukowe Uniwersytetu Pedagogicznego.
- Comrie 1985: Comrie, B. *Tense*. Cambridge: Cambridge University Press.



**БАЛКАНСКО ЕЗИКОЗНАНИЕ  
LINGUISTIQUE BALKANIQUE**

Dahl 1997: Dahl Ö. 1997. The relation between past time reference and counterfactuality: a new look. In: Athanasiadou, A., Dirven, R. (eds.). *On Conditionals Again*. Amsterdam: Benjamins, 97-114.

Declerck 1991: Declerck, R. *Tense in English. Its Structure and Use in Discourse*. London: Routledge.

Demiraj 1976: Demiraj, Sh. *Morfologjia historike e gjuhës shqipe. Pjesa II*. Tirana: Mihal Duri.

Dindelegan 2016: Dindelegan, G. P. (ed.). *The Syntax of Old Romanian*. Oxford: Oxford University Press.

Fleischman 1989: Fleischman S. Temporal distance: a basic linguistic metaphor. – *Studies in Language*, 13 (1), 1-50.

Friedman 1981: Friedman, V. A. The pluperfect in Albanian and Macedonian. – *Folia Slavica*, 4 (2-3), 273-282.

GGJSh 2002 I: *Gramatika e gjuhës shqipe. Vëllimi I. Morfologjia*. Tirana: Botimi i Akademisë së Shkencave.

GLR 1966 I: *Gramatica limbii române. Vol. I*. Bucureşti: Editura Academiei Republicii Socialiste România.

GLR 1966 II: *Gramatica limbii române. Vol. II*. Bucureşti: Editura Academiei Republicii Socialiste România.

Hedin 1987: Hedin, E. On the use of the perfect and the pluperfect in modern Greek. – *Acta Universitatis Stockholmensis: Studia Graeca Stockholmensis*, VI. Stockholm: Almqvist & Wiksell.

Reichenbach 1947: Reichenbach, H. *Elements of Symbolic Logic*. New York: The Free Press.

Squartini 1999: Squartini, M. On the semantics of the Pluperfect: Evidence from Germanic and Romance. – *Linguistic Typology*, 3 (1999), 51-89.

**Assoc. prof. PhD Ekaterina Tarpomanova**  
Sofia University Saint Kliment Ohridski  
Sofia, Bulgaria  
[katya@slav.uni-sofia.bg](mailto:katya@slav.uni-sofia.bg)

**Assoc. prof. PhD Bilyana Mihaylova**  
Sofia University Saint Kliment Ohridski  
Sofia, Bulgaria  
[biliana@slav.uni-sofia.bg](mailto:biliana@slav.uni-sofia.bg)

Published on: 21 Dec. 2020